

KÚPNA ZMLUVA

podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka v platnom znení

Článok I Zmluvné strany

1.1 Predávajúci

Obchodné meno: Ing. Peter Bálint – 3trade
Miesto podnikania: Močarianska 3, 071 01 Michalovce
Štatutárny orgán: Ing. Peter Bálint, majiteľ
IČO: 40035859
DIČ: 1020032541
IČ DPH: SK1020032541
Právna forma: živnosť
Označenie registra: Okresný úrad Michalovce
Číslo zápisu: 2003/02477/2/SI
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
IBAN, BIC: SK38 0900 0000 0050 3147 3612
E-mail: obchod@3trade.sk
Číslo telefónu: 0915 458338
(ďalej len „predávajúci“)

1.2 Kupujúci

Názov: **Obec Oborín**
Sídlo: 076 75 Oborín č. 125
Štatutárny zástupca: Arpád Csuri, starosta obce
IČO: 00331805
DIČ: 2020540071
telefón: +421 566281860
E-mail: oborin@oborin.eu
Kontaktná osoba: Arpád Csuri, starosta obce
(ďalej len „kupujúci“)

Článok II Preambula

Táto kúpna zmluva sa uzatvára ako výsledok verejného obstarávania zákazky s názvom: „**Štvorkolesová traktorová kosačka, motorový krovinorez, motorová píla a vyvetvovacia píla**“ v rámci projektu s názvom: „Realizácia vodnej zážitkovej cesty po rieke Bodrog a jej prítokoch“, ktorý bude spolufinancovaný z nenávratného finančného príspevku v rámci Operačného programu: Interreg V-A Slovenská republika – Maďarsko 2014 – 2020.

Článok III Predmet zmluvy

- 3.1 Predmetom tejto kúpnej zmluvy je dodanie nových nepoužitých tovarov podľa špecifikácie predmetu zmluvy uvedenej v prílohe č. 1 tejto zmluvy, vrátane dopravy na miesto dodania.
- 3.2 Predávajúci sa zaväzuje dodať tovar podľa bodu 3.1 tejto zmluvy, špecifikovaný v Prílohe č. 1 tejto zmluvy a kupujúci sa zaväzuje zaplatiť zaň kúpnu cenu.

Článok IV

Kúpna cena

- 4.1 Kúpna cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
- 4.2 Kúpna cena za predmet zmluvy v rozsahu podľa čl. III tejto zmluvy je uvedená v Prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy. K cene bude účtovaná daň z pridanej hodnoty v súlade s príslušnými predpismi.
- 4.3 V kúpnej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho spojené s dodaním tovaru a prevodom vlastníckeho práva, vrátane nákladov na balenie, dopravu do miesta dodania, náklady inštalácie, skúšobnej prevádzky a pod.

Článok V

Miesto a termín plnenia

- 5.1 Miestom dodania tovaru je Obec Oborín, 076 75 Oborín č. 125.
- 5.2 Predávajúci sa zaväzuje dodať tovar podľa článku III tejto zmluvy na miesto dodania najneskôr **do 30.09.2019**, v požadovanom množstve a kvalite.
- 5.3 Súčasťou dodávky tovaru bude návod na obsluhu a údržbu, záručný list.
- 5.4 Dodávka tovaru sa bude uskutočňovať výhradne v pracovných dňoch.
- 5.5 Predávajúci je povinný spresniť čas dodania tovaru s kontaktnou osobou kupujúceho najneskôr 1 deň pred jeho dodaním. V opačnom prípade kupujúci nie je povinný prevziať tovar v deň doručenia. Náklady spojené s odmietnutím prevzatia vopred neoznamenej dodávky tovaru znáša predávajúci.
- 5.6 Tovar prevezme kontaktná osoba kupujúceho a prevzatie dodávky v mieste určenia potvrdí na dodacom liste.
- 5.7 Dopravu tovaru na miesto určené kupujúcim zabezpečuje predávajúci na vlastné náklady tak, aby bola zabezpečená dostatočná ochrana pred jej poškodením a znehodnotením.
- 5.8 Zmluvné strany sa zaväzujú zabezpečiť plnenie povinnosti mlčanlivosti osôb plniacich úlohy v súlade so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Článok VI

Platobné podmienky

- 6.1 Úhrada ceny tovaru, vrátane služby spojenej s jeho dodávkou bude realizovaná formou bezhotovostného platobného styku, bez poskytnutia preddavku. Dohodnutú cenu za tovar kupujúci uhradí predávajúcemu na základe predloženej faktúry, s lehotou splatnosti 60 dní odo dňa jej doručenia kupujúcemu.
- 6.2 Faktúra bude vyhotovená podľa § 71 zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov a bude obsahovať náležitosti daňového dokladu podľa § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov. Okrem toho faktúra musí obsahovať:
 - IČO predávajúceho, IBAN, BIC kód
 - číslo kúpnej zmluvy,
 - text: dodanie tovaruv rámci projektu s názvom: " Realizácia vodnej zážitkovej cesty po rieke Bodrog a jej prítokoch ",
 - dodací list potvrdený oprávneným zástupcom predávajúceho a kontaktnou osobou kupujúceho, ktorí svojim podpisom potvrdia odovzdanie a prevzatie predmetu kúpnej zmluvy.
- 6.3 V prípade, že faktúra nebude obsahovať tieto náležitosti, kupujúci má právo vrátiť ju na doplnenie a prepracovanie. V takom prípade sa preruší lehota splatnosti a nová lehota splatnosti pre kupujúceho začne plynúť doručením opravenej resp. novej faktúry kupujúcemu.

Článok VII **Záruka a reklamácia**

- 7.1. Predávajúci zodpovedá za to, že tovar spĺňa príslušné kvalitatívne parametre podľa platných noriem a na daný tovar poskytuje záruku, pri dodržaní podmienok s jeho nakladaním a údržbou. Záručná doba strojnotechnologických zariadení podľa čl. III tejto zmluvy je min. 24 mesiacov od ich uvedenia do prevádzky.
- 7.2. V prípade uplatnenia zodpovednosti za vady kupujúcim sa použijú zákonné ustanovenia vzťahujúce sa na nároky a zodpovednosť za vady podľa § 422 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 7.3. Kupujúci má právo odmietnuť prevzatie tovaru v prípade, že nie je v súlade s cenovou ponukou predávajúceho a podmienkami tejto zmluvy.
- 7.4. Kupujúci je povinný oznámiť písomne skryté vady a zrejmé vady nezistené pri preberaní tovaru predávajúcemu bez zbytočného odkladu po ich zistení.
- 7.5. Predávajúci je povinný písomne sa vyjadriť k oznámeniu o vadách kupujúceho bez zbytočného odkladu po ich oznámení s prihľadnutím na charakter vady, najneskôr v lehote do 10 dní po ich oznámení. Ak sa v tejto lehote nevyjadří, má sa za to, že súhlasí s opodstatnenosťou reklamácie.
- 7.6. Oznámenie o vadách tovaru musí obsahovať číslo kúpnej zmluvy a popis vady alebo popis spôsobu, akým sa vada prejavuje.
- 7.7. Reklamované vady predávajúci odstráni na základe písomnej reklamácie kupujúceho v zmysle Obchodného zákonníka najneskôr do 7 dní po oznámení vady. Ak bude vada neodstrániteľná, predávajúci je povinný v tejto lehote dodať kupujúcemu náhradný tovar.
- 7.8. Záruka sa nevzťahuje na vady vzniknuté nevhodným nakladaním a užívaním tovaru.
- 7.9. V ostatných prípadoch, neupravených týčto zmluvou, budú zmluvné strany postupovať podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.

Článok VIII **Zmluvné pokuty a náhrada škody**

- 8.1 V prípade nedodržania lehoty dodania podľa čl. V ods. 5.2 tejto zmluvy má kupujúci právo vyžadovať od predávajúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny bez DPH nedodaného tovaru za každý deň omeškania. V prípade nedodržania ďalšej dohodnutej lehoty má kupujúci právo vyžadovať od predávajúceho zmluvnú pokutu vo výške 1 % z ceny bez DPH nedodaného tovaru za každý deň omeškania. V prípade opakovaných omeškaní má právo kupujúci okamžite odstúpiť od tejto kúpnej zmluvy.
- 8.2 V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry za riadne a včas dodaný tovar má predávajúci právo požadovať od kupujúceho úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.
- 8.3 V prípade neodstránenia vadného plnenia v dohodnutom termíne v prípade reklamácií má kupujúci právo požadovať od predávajúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny vadného plnenia za každý deň omeškania.
- 8.4 Zmluvnými pokutami nie sú dotknuté nároky zmluvných strán na náhradu spôsobenej škody.
- 8.5 Nároky zmluvných strán z titulu náhrady škody sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
- 8.6 Za omeškanie sa nepovažuje stav, ktorý vznikol mimo moci a vôle neplniacej zmluvnej strany (vyššia moc).
- 8.7 Vyššia moc pre účely tejto Zmluvy znamená nehody bez ľudského zavinenia, štrajky alebo iné priemyselné nepokoje, činy verejného nepriateľa, teroristické činy, vyhlásené a nevyhlásené vojny, blokády, vzbury, povstania, epidémie, zosuvy pôdy, zemetrasenia, búrky, zásahy bleskom, záplavy, povodne, občianske nepokoje, výbuchy a iné podobné nepredvídané udalosti, ktoré sa vymykajú kontrole a ktoré sa nedajú prekonať ani s využitím maximálneho úsilia.

Článok IX Nadobudnutie vlastníckeho práva

9.1 Vlastnícke právo k dodanému tovaru prechádza na kupujúceho zaplatením kúpnej ceny.

Článok X Ostatné práva a povinnosti

10.1 Predávajúci sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditú súvisiaceho s dodávaným tovarom kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP, a to oprávnenými osobami na výkon tejto kontroly/auditú a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditú sú najmä:

- a) Poskytovateľ a ním poverené osoby,
- b) Ministerstvo financií Slovenskej republiky a ním poverené osoby;
- c) Úrad vládneho auditu;
- d) Protimonopolný úrad Slovenskej republiky;
- e) Kontrolné orgány Európskej únie;
- f) Výbor pre vnútorný audit a vládny audit;
- g) Najvyšší kontrolný úrad Slovenskej republiky;
- h) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov.

Článok XI Odstúpenie od zmluvy

11.1 Kupujúci je oprávnený písomne odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, že predávajúci podstatne poruší zmluvné povinnosti. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje, ako je uvedené v tejto zmluve, najmä, nie však výlučne, nedodanie technológie v zmysle dohodnutých podmienok riadne a včas a v kvalite podľa dohodnutých podmienok a jej neodovzdanie kupujúcemu v zmluvne dohodnutej lehote, ako aj neodstránenie väd predmetu kúpy za podmienok uvedených v tejto zmluve.

11.2 Kupujúci si vyhradzuje právo bez akýchkoľvek sankcií odstúpiť od zmluvy v prípade, kedy ešte nedošlo k plneniu zo zmluvy medzi kupujúcim a predávajúcim a výsledky administratívnej finančnej kontroly neumožňujú financovanie výdavkov vzniknutých z obstarávania tovarov podľa tejto zmluvy.

11.3 Predávajúci je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy, v prípade, že kupujúci nezaplatí dohodnutú kúpnu cenu v zmysle zmluvne dohodnutých platobných podmienok ani do 30 dní od uplynutia dojednanej lehoty splatnosti.

11.4 Odstúpenie od zmluvy je účinné okamihom doručenia písomného odstúpenia od zmluvy oprávneným účastníkom zmluvy druhému účastníkovi zmluvy. Právne účinky odstúpenia sa spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.

Článok XII Záverečné ustanovenie

12.1 Právne vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia slovenským právom, najmä príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, ako aj ďalšími relevantnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

12.2 Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory, ktoré vzniknú z tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou, vrátane sporov o výklad tejto zmluvy, budú riešené zmierom. Ak nedôjde k vyriešeniu sporov zmierom, zmluvné strany predložia spor na rozhodnutie súdu v Slovenskej republike príslušnému podľa procesných predpisov SR. Zmluvné strany sa dohodli, že táto zmluva a všetky vzťahy (hmotnoprávne aj procesné) z nej vyplývajúce sa budú spravovať právnym poriadkom Slovenskej republiky.

12.3 Táto zmluva môže byť doplnená a zmenená v zmysle zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov len na základe písomného dodatku podpísaného zmluvnými stranami

12.4 Žiadna zo zmluvných strán nie je oprávnená postúpiť svoje práva a povinnosti podľa tejto zmluvy na inú osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany.

12.5 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa osobitných predpisov.

12.6 Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, pričom kupujúci obdrží dve vyhotovenia zmluvy a predávajúci obdrží dve vyhotovenia zmluvy.

12.7 Zmluvné strany si obsah zmluvy prečítali a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpísali.

12.8 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je príloha:

Príloha č. 1 - Cena dodávaného predmetu zákazky a podrobný technický opis a údaje deklarujúce technické parametre dodávaného predmetu zákazky (*cenová ponuka predložená vo verejnom obstarávaní zákazky podľa prílohy č. 2 výzvy na predloženie ponuky*)

V Michalovciach, 19.09.2019

3trade - Ing. Peter Balint

za predávajúceho
pry predávajúceho
071 01 MICHALOVCE
Tel.: 056/6888012, Fax: 056/6888010
obchod@3trade.sk
www.3trade.sk
(Ing. Peter Balint, majiteľ)

V Oboríne, 20.09.2019

za kupujúceho

Arpád Csuri, starosta



Ing. Peter Bálint – 3trade, Močarianska 3, 071 01 Michalovce, IČO: 40035859,
IČ DPH: SK1020032541
obchod@3trade.sk, 0915 458338

Cenová ponuka

Názov zákazky:

Štvorkolesová traktorová kosačka, motorový krovinorez, motorová píla a vyvetvovacia píla

IDENTIFIKÁCIA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA

Verejný obstarávateľ v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) ZVO:

Názov: **Obec Oborín**

Sídlo: 076 75 Oborín č. 125

Štatutárny zástupca: Arpád Csuri, starosta obce

IČO: 00331805

DIČ: 2020540071

Tel.: +421 566281860

Kontaktné miesto: Obecný úrad Oborín č. 125

Kontaktná osoba: Arpád Csuri, starosta obce

E-mail: oborin@oborin.eu

Internetová stránka: www.oborin.sk

Miesto dodania: Obec Oborín, okres Michalovce

p.č.	názov a popis tovaru	m.j.	množ.	Cena v Eur bez DPH	DPH 20 %	Cena v Eur s DPH
1.	Štvorkolesová motorová kosačka - podľa technickej špecifikácie v bode 6 výzvy na predloženie ponuky	ks	1	2.812,50	562,50	3.375,00
2.	Motorový krovinorez - podľa technickej špecifikácie v bode 6 výzvy na predloženie ponuky	ks	1	449,17	89,83	539,00
3.	Motorová píla - podľa technickej špecifikácie v bode 6 výzvy na predloženie ponuky	ks	1	362,50	72,50	435,00
4.	Vyvetvovacia píla - podľa technickej špecifikácie v bode 6 výzvy na predloženie ponuky	ks	1	412,50	83,00	495,00
	S P O L U :			4.036,67	807,33	4.844,00

Ing. Peter Bálint

V Michalovciach, dňa 19.09.2019

3trade - Ing. Peter Bálint

.....prevádzka: Močarianska 3
071 01 MICHALOVCE
Tel.: 0915 458338
obchod@3trade.sk
www.3trade.sk